### だい4か あんぜんし ひょうじりかい

# 第4課 安全| 表示理解

## 安全1 理解标识

### ■目標■

表示についての説明を理解することができる。

能够理解有关标识的说明。

表示の意味がわからないとき、説明を求めることができる。

不明白标识的时候, 能够寻求说明。

漢字の読み方を尋ねることができる。

能够询问汉字的读法。

安全1 理解标识

### ■会話|■

アリフさんと鈴木さんは船内を歩いています。

これを みて ください。

鈴木 これを 見て ください。

はい。

アリフ はい。

これは 「かきげんきん」です。

鈴木 これは 「火気厳禁」です。

ここで ひを つかわないで ください。

ここで 火を 使わないで ください。

すみません。

アリフ すみません。

もう いちど おねがいします。

もう 一度 お願いします。

ここで ひを つかわないで ください。

鈴木 ここで 火を 使わないで ください。

たばこも だめですよ。

たばこもだめですよ。

ひや たばこは だめですね。

アリフ 火や たばこは だめですね。

わかりました。

わかりました。



#### 安全1 理解标识

### ■会話 | ■

Arif和铃木老师正在船里走着。

Suzuki 请看这个。

Arif 好的。

Suzuki 这是"火気厳禁"。

请不要在这里用火。

Arif 对不起。

请再说一遍。

Suzuk i 请不要在这里用火。

吸烟也不可以。

Arif 用火或吸烟都不可以。

我明白了。

安全1 理解标识

### ■会話2■

アリフさんは鈴木さんと作業場を歩いています。

すみません。

アリフ すみません。

これは なんですか。

これは 何ですか。

それは 「あしもとちゅうい」です。

鈴木 それは 「足元注意」です。

どう いう いみですか。

アリフ どう いう 意味ですか。

ここに だんさが あるでしょ?

鈴木 ここに 段差が あるでしょ?

あるく とき、ちゅういして くださいと いう いみです。

歩く とき、注意して くださいと いう 意味です。

あぶないですね。

アリフ 危ないですね。

きを つけます。

気をつけます。



#### 安全1 理解标识

### ■会話2■

Arif和铃木老师正在车间里走着。

Arif 对不起。

这是什么?

Suzuki 这是"足元注意"。

Arif 是什么意思?

Suzuki 这里有台阶吧?

意思是走路时请注意。

Arif 真危险啊。

我一定注意。

安全1 理解标识

### ■会話3■

アリフさんと鈴木さんは船上にいます。

あのう。

アリフ あのう。

あの かんじは なんと よみますか。

あの 漢字は 何と 読みますか。

「あんぜんだいいち」だよ。

鈴木 「安全第一」だよ。

あんぜんだ…?

アリフ あんぜんだ…?

「あんぜんだいいち」。

鈴木 「あんぜんだいいち」。

「あんぜんだいいち」?

アリフ 「あんぜんだいいち」?

そうそう。

鈴木 そうそう。

あんぜんが いちばん だいじって ことだよ。

安全が いちばん 大事って ことだよ。



安全1 理解标识

### ■会話3■

Arif和铃木老师在船上。

Arif 那个······

请问那个汉字怎么读?

Suzuk i "安全第一"。

Arif あんぜんだ…?

Suzuki "あんぜんだいいち."

Arif "あんぜんだいいち"?

Suzuki 对,对。

就是说安全是最重要的。

#### 安全1 理解标识

### ■ことば■

	ことば	読み
1	火気厳禁	かきげんきん
2	火	₩ W
3	たばこ	たばこ
4	だめ	だめ
5	足元注意	あしもとちゅうい
6	段差	だんさ
7	注意(する)	ちゅうい (する)
8	危ない	あぶない
9	気をつけます	きをつけます
10	安全第一	あんぜんだいいち
11	触る	さわる
12	立入禁止	たちいりきんし
13	危険	きけん
14		
15		
16		
17		
18		
19		
20		
21		
22		
23		
24		
25		
26		
27		
28		
29		
30		

#### 安全1 理解标识

### ■ことば■

<b>■</b> C (d.	■ C C Vol. ■		
	意味		
1	严禁烟火		
2	火		
3	烟		
4	不可以		
5	当心脚下		
6	台阶		
7	注意		
8	危险		
9	我一定注意。		
10	安全第一		
11	触摸		
12	禁止进入		
13	危险		
14			
15			
16			
17			
18			
19			
20			
21			
22			
23			
24			
25			
26			
27			
28			
29			
30			

#### 安全1 理解标识

■応用練習■

④⑤にあなたが使う文を書きましょう。 しょうから 指導質にチェックしてもらいましょう。

### ★ ~ないで ください

ここで 火を 使わないで ください。 ここで 火を 使わないで ください。

それに さわらないで ください。

① それに 触らないで ください。

そこに はいらないで ください。

② そこに 入らないで ください。

やらないで ください。

③ やらないで ください。

4

(5)

★ ~は どう いう いみですか

どう いう いみですか。

どう いう 意味ですか。

これは どう いう いみですか。

① これは どう いう 意味ですか。

「たちいりきんし」は どう いう いみですか。

② 「立入禁止」は どう いう 意味ですか。

「きけん」は どう いう いみですか。

③ 「危険」は どう いう 意味ですか。

4

(5)

#### 安全1 理解标识

■応用練習■

请将您使用的句子写在(4)(5)处。

请让指导员检查。

★ ~ないで ください

请不要在这里用火。

- ① 请不要触摸那里。
- ② 请不要进入那里。
- ③ 请不要做。
- 4
- (5)

★ ~は どう いう いみですか

是什么意思?

- ① 这是什么意思?
- ② "立入禁止(たちいりきんし)"是什么意思?
- ③ "危険(きけん)"是什么意思?
- 4
- (5)

# わたしの かいわ

モデル会話を参考にして、会話を書きましょう。 指導賞にチェックしてもらいましょう。 参考示例会话,并写下会话。 请让指导员检查。